

Nr. 36  
Donnerstag, 05. September 2019

## TERMINE VERANSTALTUNGEN

### Donnerstag, 05.09.2019

14:30 - 17:00 Uhr Seniorentreff  
19:30 Uhr Open-Air-Kino am See

### Freitag, 06.09.2019

17:00 - 19:00 Uhr Evang. Kirche  
„Tänze aus Griechenland+“

### Samstag, 07.09.2019

9:00 - 18:00 Uhr DRK Grundkurs  
(mit Anmeldung)  
08:45 Uhr Sportschützen Ausflug  
14:00 - 16:00 Uhr Kinderflohmart

### Sonntag, 08.09.2019

14:30 Uhr Führung  
Heiligkreuzkapelle

### Montag, 09.09.2019

09:30 - 11:30 Uhr Problem Müllsammlung  
12.00 Uhr Bürger für Bürger  
Mittagessen  
19:00 Uhr Gemeinderatssitzung  
20:00 Uhr FFW Übungsdienst

### Mittwoch, 11.09.2019

12.00 Uhr Bürger für Bürger  
Mittagessen  
16:00 - 18:00 Uhr Energieberatung  
(mit Anmeldung)

### Donnerstag, 12.09.2019

09:00 - 11:00 Uhr Kleiderladen geöffnet  
14:30 - 17:00 Uhr Seniorentreff  
16:00 - 18:00 Uhr Kleiderladen geöffnet  
19:00 Uhr Kunst- und Kulturkreis  
Vernissage  
20:00 Uhr FFW Übungsdienst

## Rolf Maier erhält Ehrennadel des Landes Baden-Württemberg

„Ich freue mich, eine so hohe Auszeichnung unseres Landes heute an einen Steißlinger Bürger verleihen zu können.“ Mit diesen Worten begann Bürgermeister Benjamin Mors während des Erntefestes des Verbandes Wohneigentum Steißlingen seine Ansprache zur Verleihung der Ehrennadel des Landes Baden-Württemberg an Rolf Maier. Rund 200 Bürgerinnen und Bürger waren zum Erntefest in die Torkel gekommen, ohne etwas von der Ehrung zu wissen.

„Die Ehrennadel des Landes erhalten Bürger, die sich durch ehrenamtliche Tätigkeiten zum Wohl der Gemeinschaft besonders verdient gemacht haben“, so der Bürgermeister. Und Rolf Maier hat herausragende Leistungen sowohl für den Verband Wohneigentum Steißlingen also auch für den Radfahrclub Steißlingen erbracht.

Beim Verband Wohneigentum Steißlingen zeichnete sich Rolf Maier von 2001 bis Mitte März 2019 als engagiertes Vorstandsmitglied und seit 2012 als gewissenhafter Gerätewart aus. Außerdem steht er für alle Bürger als Ansprechpartner bei Fragen über Pflanzen mit Rat und Tat jederzeit zur Verfügung. Dabei gibt er seinen großen Wissenstand gerne an andere weiter.

Für den Radfahrclub setzt er sich seit Jahren engagiert und leidenschaftlich ein und hat mit großem Engagement viele Aktionen mit ins Leben gerufen. Rolf Maier ist seit 1979 ununterbrochen im Vorstand des Radfahrclubs, seit 1983 als 2. Vorsitzender. Seinem Einsatz ist es mit zu verdanken, dass sich der Radsportclub über Jahrzehnte hinweg in der Vereinslandschaft des Ortes etabliert hat.



Bürgermeister Mors dankte Rolf Maier für sein großes ehrenamtliches Engagement und verlieh ihm in Anwesenheit der Landtagsabgeordneten Dorothea Wehinger, der Vorsitzenden des Verbandes Wohneigentum Steißlingen, Petra Oßwald, und des Vorsitzenden des Radfahrclub Steißlingen, Erwin Biedermann, die Ehrennadel des Landes Baden-Württemberg.



## Programm für das Klemenzenfest 2019

### Kunstaussstellung im Rathausfoyer

mit Bildern des Radolfzeller Künstlers **Thomas Notheisen** unter dem Motto „**Farblichtung**“. Die oft großformatigen form- und farbstarke Arbeiten entstehen in engem Zusammenhang mit Musik. Den Besucher erwartet die Entdeckung eines spannenden Künstlers.

Die Ausstellung findet vom **13.09.2019 bis 06.10.2019** im Neubau des Rathauses statt.

Zur **Eröffnung der Kunstaussstellung** am **Donnerstag, 12.09.2019 um 19:00 Uhr** im Foyer des Rathauses möchte der Kunst- und Kulturkreis Steißlingen die Öffentlichkeit recht herzlich einladen. **Josef Weimert** sorgt mit Akkordeon und Piano für die musikalische Umrahmung. Die Laudatio hält **Herr Dr. Kornelius Otto**, Überlingen.

### Kabarettabend

Der Kunst- und Kulturkreis präsentiert am **Freitag, 13.09.2020, 20:00 Uhr** in der Torkel **Martin Herrmann** mit seinem Programm „**Feinstaubalarm-Urbanes Songkabarett**“: Feinstaubgrenzwerte zu hoch? Ach was. Lungenärzte haben sich aus dem Fenster gelehnt und den Feinstaub als mindergefährlich eingestuft. Schadstoffe in der Luft? Davon leben Lungenärzte. BMW wirbt für den neuen Achter mit dem Slogan: „Gebaut, um den Atem zu rauben!“ Das ist wenigstens ehrlich. Da braucht man keinen Feinstaubalarm: Wer atmet, ist selber schuld! Die Hardwarenachrüstung kommt bald, aber nicht für den Motor, sondern für den Menschen. Mikroplastik? Dieselkrise? Klimawandel? Ökokabarettist Hermann nimmt die wichtigen Ziele ins Visier. Müllsortieren als Gewissensbonbon, und zum Wertstoffhof fahren wir die gespülten Joghurtbecherdeckelchen mit dem SUV.

Satire pro Umwelt! Auf die Gefahr, als Weltverbesserer verlacht zu werden – aber bitte, was ist denn schlecht an einer besseren Welt? Hermanns Lieder und Texte sind derart erfrischend und herzerwärmend, da schmelzen sogar die Gletscher im Publikum.

Die Karten zum Preis von 14,00 € bzw. 8,00 € (Jugend bis 18 Jahre) können im Vorverkauf bei der Touristik Info im Rathaus, der Sparkasse - Geschäftsstelle Steißlingen, der Volksbank Steißlingen sowie im „Lädle“/Postagentur erworben werden. Abendkasse: 16,00 / 10,00 €

### Pfälzer Weinfest

Am **Samstag, 14.09.2019** lädt der Musikverein **ab 17.30 Uhr** in der Torkel zum Pfälzer Weinfest ein. Angeboten werden Pfälzer Weinköstlichkeiten und Grillspezialitäten vom Mongolengrill.

Die musikalische Umrahmung übernehmen an diesem Abend der Musikverein Kirchzarten und die Flotte Spätlese.

### Gottesdienst und Prozession

Der **Klemenzenfestsonntag** wird traditionell mit 3 Böllerschüssen eröffnet.

Um **09:00 Uhr** beginnt der Gottesdienst in der Remigiuskirche. Im Anschluss an den Gottesdienst folgt die feierliche Prozession durch den Ort.

### Frühschoppen und Mittagessen

Genießen Sie **ab 11:00 Uhr** in der Torkel das Frühschoppenkonzert mit dem **Musikverein Steißlingen** und lassen Sie sich **ab 12:00 Uhr** vom **MSC und vom TuS Steißlingen, Abt. Handball**, mit einem **Mittagessen** verwöhnen.

In der Gartenstraße sorgt der **FC Steißlingen** für das leibliche Wohl.

Hier hat auch der **Vergnügungspark der Firma Gebauer** seine Zelte aufgeschlagen und wartet auf Ihren Besuch.

### Bunter Unterhaltungsnachmittag

In der Torkel sorgt von **13:00 – 18:00 Uhr** die Band **Best of us** mit unvergessenen Rockklassikern für gute Stimmung. In der Mensa im Neubau der Schule findet das **Künstler-Cafe** statt. Die Bewirtung mit Kaffee und Kuchen erfolgt durch den TuS Steißlingen.

In der Zeit von 14:00 – 18:00 Uhr wird für die kleinen Gäste **Kinderschminken** angeboten. Mit 2 Zaubervorfürungen unterhält der **Zauberer Mike Magic** die anwesenden Kinder um 14:30 Uhr und 16:00 Uhr.

### Bürgertag und Bürgerfeier

Wir möchten alle Bürgerinnen und Bürger auch in diesem Jahr ganz besonders zur diesjährigen Bürgerfeier am **Klemenzenfest-Montag, 16.09.2019 um 10:00 Uhr** in die **Seeblickhalle** einladen.

Geehrt und mit dem Bürgerteller ausgezeichnet wird **Dr. Fritz Grüninger** für seine jahrzehntelangen, über die Pflichten eines Hausarztes hinausgehenden Tätigkeiten für die medizinische Versorgung im Ort sowie für die Wahrnehmung ehrenamtlicher Tätigkeiten beim DRK. Die **Bürgerrede** hält der Leiter Politik bei der AOK Baden-Württemberg, Herr **Dr. Holger Pressel**.

Die musikalische Umrahmung übernimmt die **Musikschule Steißlingen**.

Im Anschluss daran findet die **Sportlerehrung** statt. Geehrt werden:

- **Ben und Tom Bichsel / Leichtathletik**
- **Benjamin und Leonie Boos / Radsport**
- **Daniela Schreuer / Friesen-5-Kampf**
- **TGW-Mannschaft TuS Steißlingen**

## UMWELT MÜLLKALENDER

**Freitag, 06.09.2019**

Biomüllabfuhr

**Freitag, 13.09.2019**

Biomüllabfuhr

**Mittwoch, 18.09.2019**

Abfuhr Blaue Tonne

**Freitag, 20.09.2019**

Biomüllabfuhr

**Freitag, 27.09.2019**

Biomüllabfuhr

### Wertstoffhof / Im Städtle 19

**Mittwoch von 17:00 - 18:00 Uhr**

**Samstag von 09:00 - 12:00 Uhr**

Abgegeben werden können: Altglas, Bauschutt, Dosen, Haushaltskleingeräte, Kartonagen, Korken, Metalle, Papier, Schrott. Annahme von Bildschirmgeräten. Für Windeln steht ein Extra-Container auf dem Wertstoffhof bereit. Annahme von Restmüll ist nicht möglich!

### Grünabfallannahmestelle

**Die Grünabfallannahme ist jeden Samstag von 09:00 - 12:00 Uhr geöffnet.**

Es können Grünabfälle auf dem Areal der alten Kläranlage abgegeben werden. Die Gehölze sollten einen Durchmesser von 10 cm nicht überschreiten. Einfahrt nur über den Feldweg, rechts von der Baumschule Ammann, möglich. Anlieferung nicht mehr als die Menge eines Pkw-Anhängers!

### Gelbe Säcke

Die Gelben Säcke erhalten Sie im Wertstoffhof oder im Bürger Service, Zi. 5, Rathausneubau, jeweils während der regulären Öffnungszeiten.

### Abfallsäcke

Die schwarzen 70 l Restabfallsäcke erhalten Sie zum Preis von 6,42 € im Bürger Service, Rathausneubau, während der regulären Öffnungszeiten.

### Altglascontainer im Ort

Benutzungszeiten **Montag-Samstag: 08:00-12:00 Uhr und 14:00-20:00 Uhr**

Die Nacht- und Ruhezeiten am Nachmittag sind ebenso einzuhalten, wie die Sonn- und Feiertagsruhe!

## **Fahrzeugübergabe des neuen Mannschaftstransportwagens - Jahreshauptübung von Feuerwehr und DRK**

Um **14:30 Uhr** werden **die beiden neuen MTWs** von der Gemeinde an die Freiwillige Feuerwehr und die DLRG Ortsgruppe Steißlingen im Schulhof der Gemeinschaftsschule **übergeben**.

Um **15:00 Uhr** schließt sich die **Jahreshauptübung der Freiwilligen Feuerwehr und des DRK-Ortsvereins** an. Das Übungsobjekt ist in diesem Jahr die Herrentorkel im Ortskern.

## **Umleitung des Verkehrs während des Klemenzenfestes**

Aufgrund der Festaktivitäten während des Klemenzenfestes ist die Gartenstraße, wie jedes Jahr, für den Kraftfahrzeugverkehr voll gesperrt.

In der Zeit von Freitag, 13.09.2019 ab 08:00 Uhr bis Dienstag, 17.09.2019, 12.00 Uhr, wird die **Buslinie** auf eine andere Strecke umgeleitet.

Umleitung: Nach der Haltestelle Singener Straße rechts in die Lange Straße – links in die Bergstraße – rechts in die Schubertstraße – Silberstraße, danach normaler Fahrweg weiter. Ersatzhaltestelle für die Gartenstraße ist auf der Höhe des Bürgerhauses, Lange Straße 34.



## **Bitte daran denken: Rathaus geschlossen am Klemenzenfestmontag**

Am Klemenzenfestmontag, 16.09.2019 sind die Dienststellen des Rathauses sowie der Bauhof geschlossen.

## **Impressum:**

### **Herausgeber:**

Gemeinde 78256 Steißlingen  
Verantwortlich für den amtlichen Inhalt einschließlich der Sitzungsberichte der Gemeindeorgane und anderer Nachrichten oder Veröffentlichungen der Gemeindeverwaltung ist Bürgermeister Benjamin Mors oder sein Vertreter im Amt.  
Für den Anzeigenteil/ Druck:Primo-Verlag  
Anton Stähle GmbH & Co. KG  
Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach, Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40  
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de, Homepage: www.primo-stockach.de

## **WUSTEN SIE SCHON...**

dass viele Steißlinger ihr **Haus festlich mit Fähnchen und Fahnen** zum Klemenzenfest **schmücken**? Da fühlen sich auch gleich die Gäste ganz herzlich willkommen, so wird uns immer wieder berichtet.

dass sich trotz der Ferienzeit am vergangenen Montag **258 Blutspendewillige** in der Seeblickhalle zur Blutspendeaktion des Deutschen Roten Kreuzes einfanden? Davon konnten **231 Blutkonserven** genommen werden. Für **17 Spender** war es das **erste Mal**. Herzlichen Dank allen für das **überwältigende Ergebnis!** Ebenfalls ein großes Dankeschön an alle Helfer und Helferinnen.

dass **in den vergangenen Jahren** mit unseren Vereinsförderrichtlinien jährlich durchschnittlich etwa **40.000 € an Zuschüssen ausbezahlt** werden konnten? Die Gemeinde Steißlingen unterstützt gerne die hier ansässigen Vereine. Es gibt u.a. die Vereinszuschüsse, die Unterstützung im Ehrenamt und auch direkte Förderungen. An dieser Stelle möchten wir nochmal an die **Vereinszuschüsse für 2018 erinnern**. Es wurden noch nicht alle Anträge abgegeben.

dass 2018 annähernd **900 Kinder und Jugendliche Mitglied** in einem der **25 Steißlinger Vereine** waren? Viele der Kinder und Jugendlichen sind natürlich nicht nur bei einem Verein aktiv. Dazu kommen noch die **230 Schüler und Schülerinnen**, die 2018 bei der **Musikschule der Gemeinde Steißlingen** im Unterricht angemeldet waren. Es ist wirklich bemerkenswert, dass in einer Gemeinde dieser Größe **so engagierte Jugendvereinsarbeit** stattfindet.

dass am kommenden Sonntag, 08.09.2019 die **Heiligkreuzkapelle** anlässlich des „**Tages des offenen Denkmals**“ von 10:00 bis 18:00 Uhr ihre Pforten öffnet? Pfarrer Meier wird um **14:30 Uhr eine Führung** leiten.

dass am 6. und 7. September in Wiechs beim Reiterhof Forster die **Reitertage mit Feierabendhock** stattfinden? Pferdeinteressierte sind dazu herzlich eingeladen.

# AUS DEM GEMEINDERAT

## Bericht aus der Sitzung des Gemeinderates am 12.08.2019

Bei der **Einwohnerfragestunde** wird angefragt, auf der Beurener Straße vor dem Freibad auch auf der Seite zur Seeblickhalle hin eine Fahrbahnverengung anzubringen. Aus Sicht des Bürgers wird hier zu schnell gefahren, so dass das Überqueren an dieser Stelle immer noch zu gefährlich sei. Die Verwaltung wird prüfen, ob die zusätzliche Fahrbahnverengung verkehrsrechtlich möglich ist.

Des Weiteren bemerkt der Bürger, dass auf dem Waldparkplatz am sogenannten Natoweg dicke Äste vom letzten Sturm herumliegen, die der Bauhof aufsammeln sollte. Die Verwaltung sowie mehrere Gemeinderäte sind sich sicher, dass der Waldparkplatz außerhalb der Gemarkungsgrenze liegt. Man wird der Radolfzeller Verwaltung die Informationen zukommen lassen.

Ein weiterer Bürger meldet sich zu Wort und weist darauf hin, dass die Förderung im Rahmen des Baukindergeldes Ende 2020 auslaufen wird. Er bittet darum, dass die Bauplatzvergabe im neuen Baugebiet Tal-Erweiterung zeitnah durch den Gemeinderat durchgeführt wird, so dass die künftigen Bauplatzeigentümer schnell in die Planung einsteigen können. Bürgermeister Mors weist darauf hin, dass die Vergabe von Bauplätzen durch den Gemeinderat zeitnah erfolgen wird.

### Neubau Radweg L223 und Endausbau Storchenweg

Radweg ins Gewerbegebiet entlang der L 223 - Gewerbegebiet Vor Eichen  
Bürgermeister Mors führt aus, dass seit längerem ein gemeinsamer Geh- und Radweg Richtung der Gewerbegebiete Hard-Süd und Vor Eichen seitens der Verkehrsteilnehmer gewünscht wird. Da es sich um eine Baumaßnahme entlang der Landesstraße handelt, werden die Gesamtkosten von rund 250.000,00 € nach Fertigstellung des ca. 1 km langen Radweges zu einem Großteil seitens des Landes Baden-Württemberg an die Gemeinde rückerstattet. Durch die vertraglich geregelte Vorfinanzierung und Übernahme der Planungsleistung konnte eine schnellere Realisierung ermöglicht werden.

Ingenieur Andreas Baur berichtet, dass die Planung Anfang Juli 2019 vom Regierungspräsidium frei gegeben wurde und der notwendige Grunderwerb getätigt ist. Die Verkehrswegebauarbeiten sind derzeit öffentlich ausgeschrieben. Die Fertigstellung ist bis Ende November 2019 geplant, sodass der Radweg dieses Jahr noch in Betrieb genommen werden kann.

Auf Nachfrage aus dem Gremium erläutert der Bürgermeister, dass auch dieser Radwegbau Ausgleichsmaßnahmen für die Umwelt mit sich bringt. Geteilter Meinung kann

man hierzu sein, so Bürgermeister Mors, der im Radwegbau zumindest eine ausgeglichene Umweltbilanz durch die künftige Inanspruchnahme wegen reduziertem Autoverkehr und vermiedenem CO<sub>2</sub>-Ausstoß erkennt.

Beschluss:

Der Gemeinderat nimmt die Ausführung zur Kenntnis.

### Endausbau Storchenweg

Ing. Andreas Baur führt hierzu aus, dass das Baugebiet „Beurener Straße“ bereits im Jahr 2015 fertig erschlossen wurde. Wie bei den bisherigen Baugebieten üblich, wird auch im Storchenweg der Endbelag erst nach Fertigstellung der Neubebauungen durchgeführt. So werden eine schnelle Abnutzung der neuen Straße und Beschädigungen während der Bauphase durch das hohe Aufkommen von Schwerverkehr vermieden.

Die Bautätigkeiten im und um das Baugebiet herum sind inzwischen fast vollständig abgeschlossen. Auch diese Maßnahme wird derzeit ausgeschrieben und soll bis Ende des Jahres 2019 abgeschlossen sein.

Die Deckensanierung der stark beanspruchten Hegastraße nördlich des Baugebietes ist bewusst zurückgestellt, da dort noch weitere Bauprojekte im kommenden Jahr geplant sind.

Beschluss:

Der Gemeinderat nimmt die Ausführung zur Kenntnis.

### Sanierung der Kläranlage – Vorstellung der Untersuchungsergebnisse

Der Vorsitzende erinnert daran, dass in der Gemeinderatssitzung vom 25.02.2019 der Planungsauftrag zur Optimierung bzw. Erneuerung sanierungsbedürftiger Anlagenteile der im Jahr 1993 in Betrieb genommenen Kläranlage an das Ing. Büro Raff aus Gottmadingen erteilt wurde. Nach Auswertung der Betriebstagebücher und mehreren Ortsterminen liegt vom Ing. Büro Raff inzwischen eine grundsätzliche Bewertung des Belastungsgrades der Kläranlage sowie ein Sanierungsvorschlag mit Kostenberechnung vor.

Ingenieur Burkhard Raff stellt grundsätzlich fest, dass die auf 7.000 Einwohnergleichwerte ausgelegte Kläranlage Steißlingen mit derzeit knapp ca. 5.000 Einwohnergleichwerten nicht ausgelastet ist. Auf Nachfrage erläutert er, dass die Einwohnergleichwerte anhand der tatsächlich ankommenden Schmutzwasserwerte berechnet werden. Darin enthalten sind auch die Abwässer der Gewerbegebiete. Insoweit bedarf es keine Erweiterung der Kapazität der Kläranlage. Auch ist diese noch so gut erhalten und sehr effizient im Betrieb, dass eine Generalsanierung oder Kläroptimierungen ebenfalls nicht notwendig sind.

Zu den dringenden Anlagenteilen gehört die Erneuerung der Belüftung einschließlich der 4 Kompressoren. Hierzu schlägt Ing. Raff vor, die 26 Jahre alten Gebläse und Kompressoren vollständig durch modernere und stromsparende Modelle (rd. 8% weniger Energiebedarf) zu erneuern. Zudem muss die Regelungs- und Steuerungstechnik optimiert und die Membranen ausgetauscht

werden. Das bestehende System der Räum- u. Umwälzeinrichtung soll komplett erneuert werden. Die Investition hierfür beläuft sich auf rund 450.000 € brutto.

In der Planung ist der Ersatzbetrieb für die Kläranlage für 4 Wochen einkalkuliert, so Ing. Raff, da das Belebungsbecken für diese Sanierungsarbeiten entleert werden muss.

Ein weiterer Punkt ist die Ersatzbeschaffung für die personalaufwendige Klärschlamm-Kammerfilterpresse. Hier ist als Ersatz der Kammerfilterpresse die Anschaffung einer Schneckenpresse vorgesehen, die weitgehend ohne Personalunterstützung ihre Arbeit 24 h/Tag verrichten kann. Die Investitionskosten für eine neue Schneckenpresse samt Montage belaufen sich auf rund 370.000 € brutto.

Bürgermeister Mors betont die Wichtigkeit der Investitionsmaßnahmen von ca. 820.000 €. Auf Grund der 26 Jahre Betriebsdauer, bei denen viele Anlagenteile im Dauerbetrieb stehen, sind, um Ausfälle zu vermeiden, Erneuerungen auf den aktuellen Stand der Technik notwendig.

Kämmerer Fix informiert, dass bei einem geschätzten Investitionsvolumen von ca. 820.000,00 € brutto und einer Jahresabwassermenge von ca. 250.000 m<sup>3</sup> ca. 2,88 €/m<sup>3</sup> Kosten anfallen, die über einen Zeitraum von 20 Jahren abgeschrieben werden können.

Auf weitere Nachfrage stellt Ing. Raff klar, dass durch den Erwerb einer neuen Betriebsgenehmigung die Anlage für die nächsten 15 Jahre in seiner Form auch Bestand hat. Derzeit andiskutierte Forderungen wie die Filterung von Medikamentenrückständen werden zunächst die Kläranlagen von Großstädten treffen.

Beschluss:

1. Der Gemeinderat nimmt die Ausführungen zur Kenntnis und stimmt der Ausführung der besprochenen Variante zu.
2. Im HHP 2020 sind entsprechende Haushaltsmittel einzustellen.
3. Die Gemeindeverwaltung wird beauftragt, über das Ing. Büro Raff die Ausschreibung frühzeitig in die Wege zu leiten, damit eine Ausführung der Arbeiten bereits ab Frühjahr 2020 möglich ist.

### Vergaben

#### Lieferung von Komponenten zur Umrüstung der Trafostation Mesenhag

Bürgermeister Mors trägt vor, dass der inzwischen zu schwache Trafo der Trafostation Mesenhag sowie die dortige MSP-Schaltanlage und die Niederspannungsverteilung erneuert werden müssen. An Gesamtkosten werden ca. 54.000,00 € netto erwartet. Aus Sicht der Gemeindeverwaltung sollte die Trafostation Mesenhag noch 2019 erneuert werden, da ab Frühjahr 2020 durch anstehende Bautätigkeiten im Baugebiet Tal-Erweiterung zusätzliche Belastungen

Beschluss:

1. Der Auftrag für die Mittelspannungsschaltanlage wird auf Grundlage des Angebotes zum Angebotspreis von 9.140,00 € netto an die Fa. Siemens aus Saarbrücken erteilt.
2. Der Auftrag für die Niederspannungsschaltanlage wird auf Grundlage des

Angebotes zum Angebotspreis von 13.960,00 € netto an die Fa. Sentec aus Frankenthal erteilt.

#### Auftrag über Kanalreinigung und über Wiederholungsprüfung der Kanäle nach der EKVO (Eigenkontrollverordnung)

Die Gemeinde Steißlingen hat insgesamt ca. 38 km Kanäle in der Unterhaltungslast. Davon sind ca. 22,8 km Mischwasserkanäle, ca. 12 km Schmutzwasserkanäle (einschließlich ca. 6,7 km Abwasserdruckleitungen von 9 Abwasserhebwerken) und ca. 3,8 km Regenwasserkanäle. Wie jedes Jahr sind auch 2019 die stark von Ablagerungen betroffene Kanalstrecken zu reinigen, um den geordneten Abfluss der Abwässer zu gewährleisten. Hinzu kommt derzeit die Notwendigkeit der anstehenden Wiederholungsprüfung der Kanäle nach der EKVO.

Beschluss:

Der Auftrag für die Reinigung und TV-Untersuchung von ca. 2,628 km Kanälen wird auf Grundlage des Angebotes vom 31.07.2019 zum Angebotspreis von ca. 8.500,00 € an die Fa. RS-Kanal mit Sitz in Balingen, Singen und Tuttlingen erteilt.

#### **Vergabe von Straßennamen im Baugebiet „Tal-Erweiterung“**

Den Gemeinderäten ist es wichtig, dass Namen gefunden werden, die man leicht ins Navigationssystem eingeben kann und die z. B. am Telefon leicht verständlich sind. Komplizierte Personen- oder Gewannamen sollten, außer bei unmittelbaren und berechtigten Zusammenhängen, vermieden werden. Nach kurzer Diskussion einigt sich das Gremium darauf, Natur- bzw. Feldblumennamen zu nehmen.

Beschluss:

1. Die dominierende und Richtung Kirnberg führende Straße Nr. 1 erhält den Namen „Kirnbergstraße“
2. Die Straße Nr. 2 erhält die Bezeichnung „Löwenzahnstraße“
3. Die Straße Nr. 3 bekommt den Namen „Mohnblumenstraße“
4. Die Straße Nr. 4 heißt künftig „Malvenweg“
5. Die Straße Nr. 5 bekommt den Namen „Veilchenweg“

Weitere Informationen erhalten Sie auf Seite 7 in diesem Steißlingen aktuell.

#### **Anträge**

##### Defibrillatoren für den Ortskern

Auf Nachfrage erläutert Frau Mayer von der Verwaltung, dass im Vorraum der Volksbank zeitnah ein Defibrillator installiert wird. Zudem erhält die Mindlestalhalle, wie auch die Seeblickhalle ein eigenes Gerät. Das im Freibad eingesetzte Defibrillatoren-Gerät wurde im Winter bisher im Geräteraum der Seeblickhalle gelagert.

##### Badeaufsicht am Steißlinger See

Seitens eines Mitglieds wird die Frage nach der Zuständigkeit der Badeaufsicht gefragt. Es wurde festgestellt, dass in den frühen Morgenstunden unter der Woche kein DLRG-Aufsichtsdienst vor Ort ist. Bürgermeister Mors erläutert, dass der Freibadpächter alleinige Sorge für die Einrichtung

der Badeaufsicht trägt und die Aufsichtspersonen entsprechend einteilt. Da unter der Woche früh morgens nicht viele Besucher da sind, schaut der als Rettungsschwimmer ausgebildete Freibadpächter selbst danach. Die Aufsichtspflicht ist jedoch aufgrund der Weite des Sees rechtlich eingeschränkt.

### **Einladung zu einer öffentlichen Sitzung des Gemeinderates am Montag, 09.09.2019, 19.00 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses**

#### **Tagesordnung:**

##### **Einwohnerfragestunde / Jugendfragestunde**

1. **Genehmigung der Sitzungsniederschrift vom 12.08.2019**
2. **Beschluss über die Ablösung der Erschließungsbeiträge für das Baugebiet Tal-Erweiterung**
3. **Gewährung eines Zuschuss für die Öffnung des früheren Eingangs in die Kapelle Wiechs**
4. **Gesplittete Abwassergebühren der Gemeinde Steißlingen**  
- Nachkalkulation für den Bemessungszeitraum 2018
5. **Vergaben**
6. **Baugesuche – Bauvoranfragen**
7. **Bekanntgaben**
8. **Anträge**

Die Steißlinger Bevölkerung ist eingeladen, an der öffentlichen Sitzung teilzunehmen.

Benjamin Mors  
Bürgermeister

## **INFORMATIONEN**

### **Saisonende im Freibad zum 15.09.2019: Schließfächer bitte ausräumen!**

Wir bitten alle **Schließfachinhaber**, ihre Depots bis spätestens **15.09.2019** zu räumen sowie den Schlüssel im Freibad abzugeben. Denken Sie bitte auch daran, Ihre **Utensilien (Liegestühle, Sonnenschirme, etc.) abzuholen**.

### **Der Kiosk wird bei guter Witterung im Monat September an den Nachmittagen geöffnet bleiben.**

Ansonsten gelten die Winteröffnungszeiten: Das Freibad hat **von 11.00 Uhr bis 17.00 Uhr geöffnet**. Benutzung des Freibades sowie Baden auf eigene Gefahr.

Herzliche Einladung zum



## **Steißlinger Kinderflohmarkt**

am

**Samstag, 07. September**

von 14.00 - 16.00 Uhr  
in der Torkel / Ortsmitte



Aufbau ab 13.30 Uhr



**Kleine & große  
Flohmarktbesucher  
sind herzlich Willkommen !**

### **Problemmüllsammlung**

Problemmüll kann in haushaltsüblichen Mengen (bis 20 kg) beim mobilen Problemmüllfahrzeug abgegeben werden und zwar am: **Montag, 09. September 2019 von 09:30 Uhr bis 11:30 Uhr beim Wertstoffhof/Bauhof – Im Städtle 19**

#### **Folgender Problemmüll kann dort abgegeben werden:**

Abbeizmittel, Desinfektionsmittel, Energiesparlampen, Entwickler, Entkalker, Farben (flüssig), Feuerlöscher, Fixierer, Fotochemikalien, Frostschutzmittel, Härter, Holzschutzmittel, Klebstoffe, Laborchemikalien, Lacke, Laugen, Leuchtstoffröhren, Lösemittel, Nagellack und Nagellackentferner, ÖlfILTER, ölverunreinigte Abfälle und Öreste (Kleimmengen), Pflanzenschutzmittel, Pinselreiniger, quecksilberhaltige Abfälle, Raumsprays, Reinigungsmittel, Rostschutzmittel, Säuren, Schädlingsbekämpfungsmittel, Spiritus, Spraydosen, Terpentin, Teer (flüssig), Verdünnner, Waschbenzin, Waschmittel, etc.

#### **Nicht angenommen werden:**

Altreifen, Alu, Kunststoffe, Elektrogeräte, Sperrmüll, Feuerwerkskörper, Munition und Asbest und Problemstoffe aus dem gewerblichen Bereich.

#### **Zur Info:**

Altmedikamente aus dem Hausgebrauch (nicht Großmengen von Apotheken oder Arztpraxen) können über die Restmülltonne entsorgt werden, da der Restmüll nicht mehr deponiert wird.

#### **Ausnahme:**

Zytostatika und schwermetallhaltige Medikamente. Ebenfalls können Plastikfarbender/-tuben mit eingetrockneten Farben über den Restmüll entsorgt werden. Saubere bzw. spachtelreine Eimer können – bei entsprechender Kennzeichnung – über den Gelben Sack entsorgt werden. Auch Batterien sollten nicht mehr unbedingt über den Problemmüll entsorgt werden. Der Handel nimmt diese kostenfrei zurück. Gleiches gilt für die Altölsorgung.

**Die nächste Problemmüll-Sammlung findet am Freitag, 29. November 2019 statt.**

## Steißlinger Senioren von schönstem Wetter begleitet



Bei Sonnenschein machten sich am Dienstag über 40 reiselustige Seniorinnen und Senioren mit Bürgermeister Mors auf den Weg nach Rottweil zum Thyssen-Krupp-Testturm. Sie wurden mit einer herrlichen Aussicht und einem spektakulären Rundumblick von der Besucherplattform in 232 Metern Höhe belohnt.

Drei Führer erklärten den fast spektakulär anmutenden 3-jährigen Bauablauf, der nicht nur im Kosten- sondern auch noch im Zeitrahmen vonstatten ging und manchen spannenden Einsatz von Kletterern und wachsenden Kränen erforderlich machten. Nach weiteren anschaulichen Informationen zum insgesamt 246 Meter hohen Thyssen-Turm ging es mit dem Panoramaaufzug, der mit 8 Meter pro Sekunde unterwegs ist, recht flott hoch.



Lustig ging es weiter an den Stausee nach Schömberg, wo es in der Waldschenke leckeren Kuchen und Kaffee gab. Schöne Ausblicke in die wunderbare Landschaft des Heubergs und insbesondere des Donautales machten auf der Weiterfahrt noch mehr gute Laune. Bürgermeister Mors nutzte die Gelegenheit, um die Mitfahrer über die aktuellen Themen, wie die Dorfentwicklung, die Jugendbeteiligung, die Gemeinderatsarbeit und auch die Talerweiterung sowie das Ärztehaus zu informieren.

Das Ehepaar Lotzer begrüßte uns danach vor dem von der Abendsonne angestrahlten Schloss Meßkirch und wusste allerhand über die jahrhundertlange, ereignisreiche Geschichte dieses imposanten Gebäudes und dessen Bewohner zu berichten.



Beim Spaziergang zum Gasthaus Adler-Alte Post wurde die Gruppe noch überraschend von einem Urmeßkircher abgefangen und mit seinen kleinen, etwas konfuse Erzählungen unterhalten.

Die Heimfahrt, die später über „Bichlingen“ führte, wurde kurzfristig und unkompliziert nach hinten verschoben, man wollte ja schließlich gemütlich zu Abend essen und die angeregten Unterhaltungen fortführen.

## Auf der Walz! - Und in Steißlingen kurz Rast gemacht...



Gruppenbild mit Kämmerer: Diese netten Wandergesellen kommen aus ganz Deutschland: Kiel, Flensburg, Lübeck, Heide, Hamburg, Karlsruhe und Volkertshausen

Mindestens drei Jahre und einen Tag sollte ein Geselle nach der Lehre durch die Lande ziehen, bevor er sich in eine feste Anstellung begibt. So verlangt es die Tradition des Zimmermanns. Nur wenige traditionsbewusste Handwerker halten sich heute noch an diese Regel und nehmen die entbehrungs- wie erfahrungsreiche Walz in Angriff. Diese siebenköpfige Gruppe hat uns am Dienstag im Rathaus besucht. Am Tag zuvor hatten sie einen frisch aus-gelernten Gesellen von Volkertshausen abgeholt und in ihre Gruppe aufgenommen. Dieser wird nun mindestens drei Monate von einem Altgesellen begleitet und eingelernt.

Kämmerer Matthias Fix händigte ihnen etwas Geld für den Wegeverzehr aus.

Entbehrungsreich heißt übrigens auch, dass sie keinerlei Geld für Fahrten ausgeben oder ein Handy, Smartphone oder ähnliches besitzen dürfen. Alles, was sie für die drei Jahre brauchen, tragen sie mit sich.

Aktuell kamen die Zimmermänner von Wien, wo sie in einem Theater das Bühnenbild zusammen fertigten und aufbauten. Nach dem gemeinsamen Abschiedsfoto ging es weiter Richtung Bodensee.

## Open-Air-Kino

Am heutigen Donnerstag findet die zweite Vorstellung des Open-Air-Kinos im Freibad am Steißlinger See statt. Gezeigt wird der Film „Yesterday“ ab 20:30 Uhr. Ab 19:30 Uhr freuen sich Freibadpächter Stefan Kronenbitter und sein Team auf Sie. Der Eintritt kostet 6 Euro.

Bitte denken Sie an geeignete Kleidung, eventuell Sitzgelegenheiten und Decken. Bei Dauerregen findet die Veranstaltung in der Seeblickhalle statt.

## Seniorentreff

Die Sommerpause neigt sich dem Ende entgegen. Mit frischem Schwung starten wir wieder unsere **wöchentlichen Treffen in der Begegnungsstätte** in der Radolfzeller Straße. Alle Seniorinnen und Senioren und sonstige interessierte Bürgerinnen und Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

**Jeden Donnerstag von 14:30 - 17:00 Uhr** gibt es neben Kaffee, Kuchen und sonstigen Getränken unterhaltsame Gespräche und ein ansprechendes Programm.

**Donnerstag, 05.09.2019**

Mir schwätzed und singed mitenand

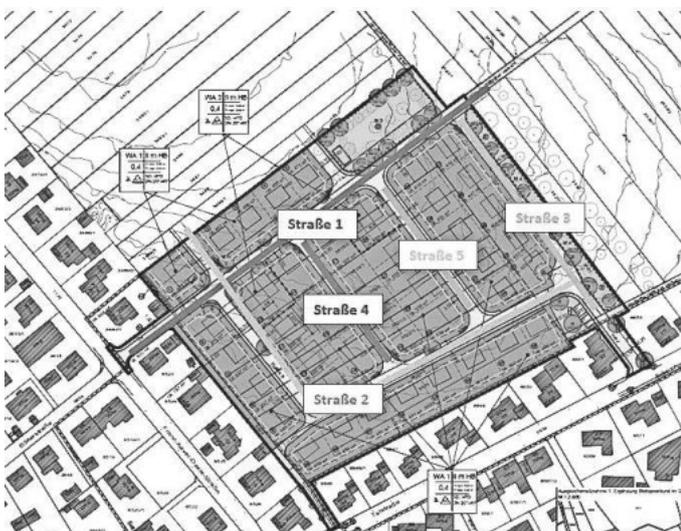
**Donnerstag, 12.09.2019**

Modeservice Martina Modrow, Modepräsen-tation mit Modenschau - Einkauf möglich -

**Mittwoch-Seniorengymnastik**

Auch die Seniorengymnastik beendet dem-nächst die Sommerpause und startet wieder mit dem Motto „**Fit in den Tag**“ ab Mitt-woch, den 11.09.2019 zur gewohnten Stun-de von 09:30 - 10:30 Uhr in der Begegnungs-stätte. Neue Teilnehmer/innen sind herzlich willkommen. „Reinschnuppern“ ist jederzeit möglich.

## Straßennamen im Baugebiet „Tal-Erweiterung“



Durch einen Aufruf über Facebook und Amtsblatt wurden die Ein-wohner der Gemeinde Steißlingen aufgefordert, eigene Vorschläge einzureichen.

Insgesamt haben sich 16 Personen bzw. Personengruppen beteiligt. Es wurden insgesamt über 80 einzelnen Straßennamen vorgeschla-gen. Dabei waren einige Vorschläge in Bezug auf den Kirnberg, z. B. kamen „Kirnbergstraße“, „Unterm Kirnberg“ sowie „Am/Zum Kirn-berg“ mehrfach vor. Der überwiegende Anteil der Namen bezog sich auf die Bereiche Pflanzen und Bäume, Vögel und Landschaft. Darü-ber hinaus wurden auch einige Personen als Namensgeber genannt.

In seiner Sitzung am 12.08.2019 hat der Gemeinderat entschieden, für die drei längeren Straßen die Bezeichnung mit „Straße“ zu wäh-len (Straßen 1, 2 und 3). Die kürzeren Anliegerstraßen dazwischen (Straße 4 und 5) sollen als „Weg“ bezeichnet werden, sodass die un-terschiedliche Bedeutung und Größe der Straßen schon durch die Namensgebung deutlich werden.

Die dominierende und Richtung Kirnberg führende Straße Nr. 1 er-hält den Namen „**Kirnbergstraße**“.

Die Straße Nr. 2 erhält die Bezeichnung „**Löwenzahnstraße**“.

Die Straße Nr. 3 bekommt den Namen „**Mohnblumenstraße**“.

Die Straße Nr. 4 heißt künftig „**Malvenweg**“.

Die Straße Nr. 5 bekommt den Namen „**Veilchenweg**“.

# Steißlinger Einkaufsblatt

WIR HABEN GANZ SCHÖN WAS ZU BIETEN

## Hugo Maier

Schulstraße 6 • 78256 Steißlingen  
Tel. 07738/282 • Fax 07738/7243  
E-Mail: Hugo.Maier@web.de



<b>Ehrmann Fruchtojoghurt</b>		
versch. Sorten	150 g Be.	<b>0,39</b>
<b>Schweizer Appenzeller Käse</b>		
45 % F.i.Tr.	100 g	<b>1,79</b>
<b>Omira Mainauer Käse</b>	45 % F.i.Tr.	100 g <b>1,19</b>
<b>Span. Plattpflirsiche</b>	Hkl. II	1 kg <b>2,29</b>
<b>Poln. Pfifferlinge</b>	Hkl. II	100 g <b>1,49</b>
<b>Reichenauer Mix-Salat</b>	Hkl. II	Stck. <b>0,99</b>
<b>Geldermann Sekt</b>		
Superb trocken	0,75 l Fl.	<b>4,99</b>
<b>De Beukelaer Prinzenrolle</b>	400 g Pack	<b>1,39</b>
<b>Nutella Nuss-Nougat-Creme</b>	450 g Glas	<b>1,99</b>



Gebr. Rimmele, Schulstraße 8, 78256 Steißlingen, Tel. 0 77 38/3 89

**Beste Qualität - Guter Preis gültig ab Donnerstagmittag**

## Bio-Woche

<b>Bio Rinderhackfleisch</b>	100 g	<b>1,69 €</b>
<b>gemischtes Hackfleisch</b>	1 kg	<b>6,99 €</b>
<b>Bio Suppenfleisch</b> von der Leiter (vom Freilandochsen aus Friedingen)	100 g	<b>1,59 €</b>
<b>zartes Kalbsschnitzel</b>	100 g	<b>2,69 €</b>
<b>geräucherter Bauchspeck</b> am Stück	1 kg	<b>13,99 €</b>
<b>Fleischwurst</b> im Ring	1 kg	<b>9,99 €</b>
<b>NEU Bio Bierschinken</b> eigene Herstellung (gluten- und laktosefrei)	100 g	<b>1,69 €</b>
<b>NEU Bio Schübling</b>	100 g	<b>1,59 €</b>

**Do. + Fr. frischer und geraucherter Fisch**

*Auf Ihren Einkauf freuen sich Ihre Metzgermeister  
Achim und Volker Rimmele mit Belegschaft*

**VIELE  
SONDERANGEBOTE**



Inh. Hugo Maier • Kirchstr. 2 • 78256 Steißlingen • Tel. 07738 - 923 024

Am Mittwoch, 11.09.2019

Erster Schultag **zusätzlich nachmittags** geöffnet!

**Bei uns finden Sie alles für Schule und Büro!**

Bringen Sie uns einfach Ihre Schuleinkaufsliste und Sie können alles bequem am nächsten Tag abholen.



**Jede(r) Erstklässler(in)  
bekommt ein Geschenk!**



**Einkaufsplatz Steißlingen**



**bequem, vernünftig, gut**

## Schulanfänger unterwegs: So kommt Ihr Kind sicher zur Schule!

Die Kreisverkehrswacht Konstanz-Hegau erteilt Tipps zum Schuljahresbeginn und appelliert auf den Verzicht des „Elterntaxis“

Am 10. September 2019 gehen in Baden-Württemberg die Schulferien zu Ende. Damit beginnt für rund 3.000 Kinder im Landkreis Konstanz ein neuer Lebensabschnitt: Sie gehen dann ab Mittwoch, 11. September 2019, zur Schule. Weil Schulanfänger auch Verkehrsanfänger sind und weil sie aufgrund ihres Alters und Entwicklungsstandes im Straßenverkehr zu den **schwachen Verkehrsteilnehmern** gehören, widmen ihnen nicht nur ihre Eltern, sondern auch die Polizei und die Verkehrswachten besondere Aufmerksamkeit. ABC-Schützen haben auch im Straßenverkehr nur „**Anfängerkenntnisse**“ und kennen viele Verkehrsregeln noch nicht. Eltern sollten daher ihren Kindern beim „**Schulwegtraining**“ erklären, was sie im Straßenverkehr zu beachten haben. Eine verantwortungsvolle Aufgabe, die Zeit, Geduld und Einfühlungsvermögen erfordert.

Willi Streit, 1. Vorsitzender der Kreisverkehrswacht Konstanz-Hegau e.V. erklärt: „Kinder sehen den Straßenverkehr mit anderen Augen. Es braucht seine Zeit, bis sie Verkehrssituationen erfassen und ihr Verhalten darauf abstimmen können. Sie brauchen viel Übung auf ihrem Weg zur Schule, damit sie sicher unterwegs sind. Eltern dürfen diese Aufgabe nicht unterschätzen. Die Kreisverkehrswacht möchte mit ihren Tipps und ihren Maßnahmen dazu beitragen, dass sich die Zahl der im öffentlichen Straßenverkehr zugetragenen Schulwegunfälle reduziert. **Unser aller Ziel muss sein, dass kein Kind auf dem Weg zur oder von der Schule verunglückt!**“

Im Landkreis Konstanz ereigneten sich im Jahr 2018 **25 Verkehrsunfälle mit Schulkindern**. Dabei verursachten in **16 Fällen die Schulkinder durch eigenes Fehlverhalten** Verkehrsunfälle. Insgesamt wurden **24 Schulkinder** durch die Schulwegunfälle verletzt, wobei glücklicherweise darunter **kein Todesfall** zu beklagen war. Als Hauptunfallursache lassen sich **Fahrnfälle mit dem Fahrrad** sowie **Abbiegeunfälle** identifizieren.

Die Kreisverkehrswacht Konstanz-Hegau e.V. startet deshalb wiederum zum Schuljahresbeginn die Schulanfangsaktion „**Bitte langsam! Schule hat begonnen!**“ Mit leuchtendgelben Spannbändern in unmittelbarer Nähe von Schulen sollen vor allem Autofahrer an eine vorausschauende und rücksichtsvolle Fahrweise erinnert werden.

Anlässlich des Schulbeginns gibt die Kreisverkehrswacht Konstanz-Hegau e.V. den Eltern **Tipps zum sicheren Schulweg:**

- **Ermitteln Sie den sichersten Weg zur Schule. Das ist nicht immer der kürzeste, aber mit Sicherheit der beste Weg.**
- **Gehen Sie den Schulweg mehrfach gemeinsam mit Ihrem Kind.**
- **Besprechen Sie dabei die Gefahrenpunkte auf dem Weg und erklären Sie Ihrem Kind, dass es die Straße nur an gesicherten Stellen überqueren darf, also an Ampeln oder Zebrastreifen.**
- **Vergessen Sie bitte nicht, auch Unvorhersehbares zu besprechen, beispielsweise: Was tun bei einer defekten Ampel? Wie verhalte ich mich an einer Baustelle? Was mache ich, wenn der Gehweg komplett zugeparkt ist?**
- **Üben Sie mit ihm, wie es sich an diesen Stellen richtig verhält.**
- **Rollentausch: Lassen Sie sich von Ihrem Kind zur Schule führen. Dabei soll es Ihnen erklären, was es sieht und was es deshalb tun möchte.**
- **Begleiten Sie Ihr Kind am Anfang auf dem Schulweg und prüfen Sie nach einer gewissen Zeit, ob Ihr Kind den empfohlenen Weg benutzt und ob es noch aufmerksam ist und Ihre Ratschläge beherzigt.**
- **Wie lange ein Grundschulkind laufen kann hängt mitunter auch davon ab, ob der Weg entlang ruhiger Straßen verläuft oder ob er über viele Kreuzungen führt.**
- **Ob ein Kind alleine mit Bus oder Bahn fahren kann hängt von seiner Reife ab. Experten trauen Grundschulkindern drei Stationen mit dem Bus zur Schule zu fahren durchaus zu. Umsteigen dagegen wird bereits für schwieriger erachtet. Aber auch hier gilt die Devise: Üben, üben, üben!**

Wenn Ihr Kind mit dem Schulbus oder öffentlichen Verkehrsmitteln fährt, üben Sie auch hier das richtige Verhalten – an der Bushaltestelle, beim Ein- und Aussteigen und auch im Bus selbst. Denken Sie daran: Eltern haben eine Vorbildfunktion! Willi Streit hierzu: „**Auf dem Handy tippend die Fahrbahn unkonzentriert und unachtsam überqueren, weil unbedingt eine Nachricht versandt werden muss, darf nicht sein. Ihr Kind könnte es Ihnen nachmachen.** Besser ist auch, den Tag harmonisch und ohne Eile zu beginnen. Emotionaler Stress oder Zeitdruck wirken sich negativ auf die Aufmerksamkeit eines Kindes aus, auch im Straßenverkehr.“

„**Und apropos „Eltern-Taxi“:** Das teilweise undisziplinierte Verhalten der „Elterntaxis“, die auf dem Gehweg wenden, im absoluten Halteverbot parken oder gar gegen die Fahrtrichtung fahren stellt sich als eine Problematik dar, die sich von Jahr zu Jahr verstärkt (Tageszeitungen berichten immer mal wieder darüber). Mit dem sogenannten „**Elterntaxi**“ werden die Kleinen von ihren – oft besorgten und oft gestressten – Eltern zur Schule gebracht und bis unmittelbar vor den Eingang gefahren. Das hat letztlich zur Folge, dass sich vor den Schulen teilweise „**chaotische Szenen**“ abspielen. Dieses falsche und teilweise rücksichtslose Verhalten

der „Elterntaxis“ hat dazu geführt, dass mancherorts sogar über eine „Bannmeile“ diskutiert wird“, so führt Willi Streit weiter aus. „Für sinnvoll erachte ich, dass die Eltern von Schulanfängern neben einem Schulwegplan auch ausreichend Informationen über spezielle Zonen zum Ein- und Aussteigen ihrer Schulkinder erhalten. Den Schulleitern muss deutlich vor Augen geführt werden, dass ein „Elterntaxi“ nur im Ausnahmefall zum Einsatz kommen darf, ansonsten ein solches eher die Schulkinder in ihrer Entwicklung hindert und ferner auch die Möglichkeit erschwert, selbständig zu werden. Dem allmorgendlichen Stau vor Schulen durch „Elterntaxis“ kann meines Erachtens nur mit einem sehr deutlichen Appell an die Vernunft der Eltern begegnet werden. Sollte das nicht die gewünschte Einsicht bzw. den gewünschten Erfolg erzielen, sind dann leider Sanktionsmaßnahmen, wie beispielsweise bei fehlerhaftem Verhalten mit dem Fahrzeug Verwarnungsgelder zu verhängen, die konsequente Maßnahme. Der Schulweg ist mit den Kindern zu trainieren und ein „Elterntaxi“ darf nur die absolute Ausnahme sein. Zu Fuß zur Schule zu gehen ist am gesündesten und trägt dazu bei, dass Kinder selbständig werden.“

Und einen weiteren Hinweis gibt Willi Streit: „**Kinder sollten frühestens nach bestandener Radfahrausbildung, also in der vierten oder fünften Schulklasse, mit dem Rad zur Schule fahren. Erst mit etwa neun Lebensjahren sind die Kinder motorisch ausreichend dazu in der Lage.**“



Dirk Vairo und Nicole Schwegler zeigen das Plakat, das Verkehrsteilnehmer auf den Schulstart hinweisen soll.

Die Gemeindeverwaltung möchte in diesem Zusammenhang darauf hinweisen, dass es bald eine **gemeinsame Aktion der Verwaltung mit dem örtlichen Polizeiposten** geben wird, während der um die Gemeinschaftsschule herum auf genau die oben genannten Gefahren hingewiesen und eingegangen werden wird. Näheres dazu gibt es zu gegebener Zeit an dieser Stelle.

## Energieberatung

**VORSCHAU: Nächste Energieberatung am Mittwoch, 11.09.19 im Rathaus Steißlingen - Jetzt anmelden**

Die Beratung findet von **16:00 – 18:00 Uhr** im Rathaus statt. Um die Terminwünsche vorbereiten zu können, ist eine **Anmeldung notwendig** bei der **Energieagentur, Kreis Konstanz: 07732/939-1234 von 8:30 bis 11:30 Uhr.**

## UNSERE VEREINE

### Wichtiges für Vereine:

#### Hallenbelegung Saison 2019/2020

Wie jedes Jahr bitten wir die Vereine, uns die aktuellen Hallenbelegungen 2019/2020 mit den jeweiligen Trainern mitzuteilen. Sollte sich auch nichts geändert haben oder Zeiten wegfallen, melden Sie diese bitte Doris Frey, Tel.: 9293-15 oder besser per Mail: [dfrey@steisslingen.de](mailto:dfrey@steisslingen.de).

#### Vorschau: Vereinsvertreterversammlung am Mittwochabend, 23.10.2019.

Die Sitzung findet nach gemeinsamer Absprache in diesem Jahr bereits im Oktober statt. Besondere Wünsche und Anregungen zur Tagesordnung nehmen wir gerne jetzt schon entgegen.

#### Terminmeldungen 2020

Bitte melden Sie Ihre Termine für das Jahr 2020, falls Sie dieses bereits wissen, ebenfalls im Rathaus per Mail: [dfrey@steisslingen.de](mailto:dfrey@steisslingen.de).

Vielen Dank!

### Vereine bitte beachten:

#### Seeblickhalle zu am Klemenzenfest:

Am Montag, 16.09.2019 findet die Bürgerehrung in der Seeblickhalle statt. Der Abbau und die Reinigung finden am Dienstagmorgen statt. Die Halle ist in der Zeit für den Vereinssport nicht nutzbar.

## TuS

#### ◆ Abt. Turnen

##### Gymnastikgruppe Irmgard Kornmayer

Die Mittwoch-Gymnastikstunde beginnt am 18.09.2019.

#### Mit Pilates zu mehr Rückenstabilität

Die Herbstkurse „Pilates“ beginnen am 23. bzw. 24.09.2019 zu den gewohnten Zeiten. Da alle Kurse belegt sind, ist ein Zustieg nicht möglich.

##### Kursleitung: Irmgard Kornmayer

Tel: 07738/1752

#### ◆ Abt. WBSL

Die Wanderung „Teichschlucht-Simonswald“ wird vom 08.09. auf den 15.09.2019 verschoben. Rückfragen und Anmeldung an Tourenleiter Kurt Ranzinger

### 3 Tage auf dem Lechweg 2. - 4. August 2019

Gemeinsam starteten 16 Wanderer am frühen Morgen. Erstes Etappenziel war Lech am Arlberg. Vom Startpunkt fuhren wir mit dem Bus zum Formarinsee. Der Wettergott meinte es noch gut und wir starten die Wanderung zurück nach Lech, am Ufer des Lech entlang, bei leichter Bewölkung.

Ab der Hälfte des Weges wurde das Wetter zusehends schlechter und was als leichter Nieselregen begann entwickelte sich zum Starkregen. Gut durchnässt sind wir wieder in Lech am Auto angekommen, wo wir uns erst mal trockene Sachen angezogen haben. Im Hotel Walserstube haben wir uns im sehr schönen Wellnessbereich mit Blick in die Bergwelt entspannt. Spätestens nach einem sehr guten 5-gängigen Abendessen war alles vergessen und wir freuten uns auf den nächsten Tag.

Die Wanderung am 2. Tag führte uns vom Hotel in Warth über Lechleiten und Steeg nach Holzgau, insgesamt wurde 5 Std. gewandert bei sehr schönem Wetter mit viel Sonnenschein und leichter Bewölkung. Klar war, dass wir in Holzgau die Hängebrücke mit 200 m Länge und 100 m Höhe in Augenschein nahmen.

Am Ende waren dann alle stolz auf sich, dass sie mutig genug waren, um über die Hängebrücke zu gehen. Manch einem(r) wurden die Knie ganz schön weich, als es in der Brückenmitte doch heftig schaukelte.

Die Wanderung am 3. Tag führte uns dann von Lech zurück nach Warth. Immer wieder mit schönem Blick in das Lechtal ging es in gemächlichem Auf- und Ab zurück Richtung Warth. Zum Schluß der Wanderung mussten wir dann runter ins Lechtal, um den Lech zu überqueren. Dann führte uns ein letzter steiler Anstieg in 45 Minuten zurück nach Warth. Nach einer guten Brotzeit wurde die Heimreise angetreten.

Zufrieden und guter Laune wurde der Abschluss der 3-tägigen Wanderung im Schinderhannes gemacht. Einig waren sich alle: Nächstes Jahr machen wir wieder eine 3-tägige Wanderung mit dem Tourenleiter Jochen.

## Fußballclub

#### Sa., 07.09.19 um 14:00 Uhr

FC Steißlingen 4 - Spfr. Ittendorf-Ahausen 2

#### So., 08.09.19 um 12:30 Uhr

FC Steißlingen 2 - SV Aach-Eigeltingen 2

#### So., 08.09.19 um 13:00 Uhr

SG Überlingen/Böhringen 2 - FC Steißlingen 3

#### So., 08.09.19 um 15:00 Uhr

FC Steißlingen - 1. FC Rielasingen-Arlen 2

## Sportschützenverein

### Jahresausflug zum Blautopf bei Ulm

Am kommenden Samstag, den 07. September 2019.

Treffpunkt um 08:45 Uhr am Rathaus, damit wir pünktlich um 09:00 Uhr abfahren können. Es erwartet uns ein erlebnisreicher Tag. Es sind noch einige Plätze frei. Kosten 36 Euro. Die ausführliche Beschreibung ist auf unserer Homepage zu finden. Das Schützenhaus bleibt deshalb am Samstaggeschlossen.

Nach der Sanierungspause laden wir am 21. September 2019 wieder ALLE STEISSLINGER BÜRGER—VEREINE UND FIRME, FAMILIEN—FREUNDE—STAMMTISCHE – GRUPPEN – NACHBARN zu den Dorfmeisterschaften ein. Ausschreibung auf unserer Homepage.

### Termine

Vorstandssitzung am Dienstag, 17. Sept. 2019. Beginn: 19:00 Uhr.

### Öffnungszeiten

Mittwoch: Jugendtraining 18:00 Uhr, ab 19:00 Uhr allgemeines Training.

Samstag: 15:00 – 19:00 Uhr (nach Bedarf)

Sonntag: 9:30 Uhr bis 13:00 Uhr.

Unser Schützenhaus finden Sie im Stäudler 25

[www.schuetzen-steisslingen.de](http://www.schuetzen-steisslingen.de)

## Tennisclub

### Mixed-Runde

Am letzten Samstag bestritt die neue Mixedmannschaft ihr drittes Spiel zu Hause gegen Obereschach und gewann erstmals nach zwei Niederlagen mit 4:2. Stefan Weckbecker sowie Kirstin Handloser und Sinikka Kranz sorgten nach den Einzeln für eine 3:1 Führung. Den Sieg brachte dann die Paarung Stefan und Kirstin. Knapp im Matchtiebreak verloren Marie Knobelspies und Jens Liehner im 2. Doppel.

Am Samstag 7.9. um 10:00 Uhr findet das letzte Spiel in Kreenheinstetten statt.

## Musikverein

### Einladung zum 18. Pfälzer Weinfest in der Torkel

Das Klemenzenfest steht vor der Tür und der Musikverein hat auch dieses Jahr wieder einen besonderen Leckerbissen für den Klemenzenfestsamstag, 14. September, für Sie vorbereitet. Ab 17:30 Uhr findet in der Torkel bereits das 18. Pfälzer Weinfest statt. Angeboten werden wieder Pfälzer Weinköstlichkeiten und Grillspezialitäten vom Mongolengrill. Die musikalische Gestaltung übernehmen an diesem Abend der Musikverein Kirchzarten und die Flotte Spätlese. Stimmen Sie sich mit einem gemütlichen Abend auf die weiteren Klemenzenfesttage ein. Der Musikverein Steißlingen freut sich auf Ihren Besuch!

## Evang. Kirche

### **Buddhismus kennen lernen**

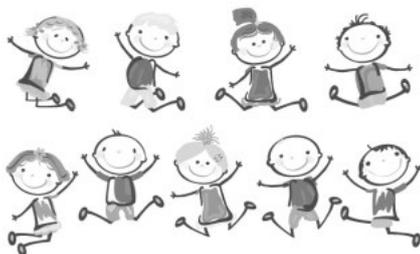
Der Buddhismus übt in der westlichen Welt eine zunehmende Faszination aus. Er hat keine Gottheit wie Hinduismus, Judentum, Christentum und Islam und wirkt in seiner ursprünglichen Form eher wie eine praktische Philosophie. Warum wird er als Religion angesehen? Zu Recht? Welche buddhistischen Traditionen haben sich entwickelt? Welche Bedeutung hat Meditation, welche haben Mitgefühl und soziales Engagement? Gibt es trotz der großen Verschiedenheit auch Entsprechungen zum Christentum?

Wenn wir in nächster Zeit solche Fragen bedenken, lernen wir diese Weltreligion kennen und können uns im Kontrast dazu auch der christlichen Glaubensgrundlagen neu bewusst werden.

Als Informationsgrundlage verwenden wir **Damien Keown, Der Buddhismus** (Reclam) Wir freuen uns sehr auf neue Gesichter in unserer kleinen Runde! Beginn: **Mittwoch, 11.09., 20:00 Uhr**, Ev. Gemeindehaus Steißlingen, Friedhofstr. 21 Kontakt: Christian Messner, 07738 938471, chr.messner@web.de

## Spielgruppe

Die Spielgruppe trifft sich am **Dienstag, den 10. September um 9:30 Uhr** im Evangelischen Gemeindehaus. Wir wollen zu Musik tanzen. Wir freuen uns über neue Gesichter. Alle Kinder ab 1 Jahr sind mit ihren Begleitpersonen herzlich Willkommen. Bei Fragen könnt ihr euch gerne bei **Timea: 0176 99044706** und **Jessy: 0172 4092029** melden.



## WISSENSWERT UND AKTUELL

### Sprechzeiten VdK Radolfzell - Beratung im Sozialrecht:

Die nächsten Sprechtage der VdK Sozialrechtsschutz gGmbH in **Radolfzell** mit Petra Mauch finden am **Dienstag, den 24. September und Donnerstag, den 26. September von 9:00 bis 15:30 Uhr** in der VdK-Servicestelle, Bleichwiesenstr. 1/1 statt. Die Beratung und rechtliche Vertretung umfasst die Rechtsgebiete aller gesetzlichen Sozialversicherungen (Kranken-, Unfall-, Renten-, Arbeitslosen und Pflegeversicherung). Ebenso werden Mitglieder sowohl im Schwerbehinderten- und sozialen Entschädigungsrecht als auch in der Grundversicherung für Arbeitssuchende und im Alter vertreten. **Eine vorherige Terminvereinbarung unter Tel. 07 7 32 / 92 36 0 ist erforderlich.**

### Lehrstellenbörse im Berufsschulzentrum Radolfzell

„Last Minute“ - Lehrstellenbörse im Berufsschulzentrum Radolfzell bietet noch Chance auf Lehrstelle oder Schulplatz im Jahr 2019

Für Schulabgänger, die für das Jahr 2019 noch einen Ausbildungs- oder Schulplatz suchen, organisiert der Landkreis Konstanz in diesem Jahr wieder gemeinsam mit der Agentur für Arbeit, dem Einzelhandelsverband, der Handwerkskammer Konstanz und der IHK Hochrhein-Bodensee eine Lehrstellenbörse.

Am **Donnerstag, 12. September 2019, von 14:00 bis 16:00 Uhr** können sich Interessierte im Berufsschulzentrum Radolfzell, im Eingangsbereich des Gebäude B, Alemannenstraße 15, 78315 Radolfzell informieren. Angeboten werden zahlreiche verschiedene Ausbildungsplätze sowie freie Schulplätze an den Beruflichen Schulen. Interessierte Jugendliche werden gebeten, ihren Lebenslauf und ihr letztes Schulzeugnis mitzubringen.

Für weitere Informationen steht das Landratsamt Konstanz, Referat Schulen und Sport, Frau Hagen unter der Telefonnummer

mer **07531/800-1360** oder per E-Mail unter **eveline.hagen@LRAKN.de** gerne zur Verfügung.

### Die BLHV-Landsenioren laden ein!

Die Landseniorinnen und Landsenioren **beenden die Sommerpause**. Wir beginnen wieder mit Veranstaltungen. Dazu laden wir am Donnerstag, **12. September 2019** zu einer Hofbesichtigung zur Familie Markus und Theresia Ziegler nach Frickingen (Ortsteil Leustetten) auf den Lampachhof ein. Der Hof liegt direkt an der Straße zwischen Frickingen und Leustetten. Wir treffen uns auf dem Hof um 14:00 Uhr. Wir fahren mit eigenen PKW. Das Programm lautet **„Automatisierung in der Landwirtschaft (Melkroboter, Futterroboter) und Hofladen“**. Der Betriebsleiter Markus Ziegler wird uns die Technik bei einer Betriebsführung zeigen und erklären. Anschließend bewirten uns Theresa und Hildegard Ziegler mit Kaffee, Zopfbrötchen und anderen Getränken. Auf Ihre Teilnahme am Ausflug freuen sich Georg Renner (Bezirksvorsitzender der Landsenioren) und Armin Zumkeller (Geschäftsführer der Landsenioren).

### Die Sprechzeiten der Deutschen Rentenversicherung im Landkreis Konstanz

Termine in Singen, Konstanz, Radolfzell oder Stockach finden wie folgt statt:

**Singen**, Julius-Bührer-Str. 2:  
Mo - Mi von 08:00 bis 16:00 Uhr  
Do von 08:00 bis 18:00 Uhr  
Fr von 08:00 bis 12:00 Uhr

**Konstanz**, Strohmeyersdorfstr. 1:  
Mo, Di, Do von 08:00 bis 12:00 Uhr  
und von 13:00 bis 16:00 Uhr

**Radolfzell**, Obertorstr. 10:  
Mi von 08:00 bis 12:00 Uhr  
und von 13:00 bis 16:00 Uhr

**Stockach**, Adenauerstr. 4:  
Jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat von 08:00 bis 12:00 Uhr  
und von 13:00 bis 16:00 Uhr

## KOMPOSTIEREN

Sie wollen in Ihrem Garten einen passenden Kompostplatz einrichten? - Nun, dann einen leicht schattigen Standort aussuchen, der vom Haus aus gut zu erreichen ist. Wer genug Platz hat, sollte gleich drei Kompostbehälter aufstellen: im ersten wird Abfall gesammelt, im zweiten aufgesetzt und im dritten umgeschichtet. Übrigens: Wer Abfälle mit Rasenschnitt, Laub oder gehäckselten Zweigen mischt, kann gegen Fäulnis vorbeugen.

GRÜNER  
DAUMEN



# steinwasen park



## DER FAMILIENPARK IM SCHWARZWALD

INDOOR & OUTDOOR ATTRAKTIONEN



**XD Dark Ride**

**XD  
DARK RIDE**



**NEU**



**Bunny Hop**

[WWW.STEINWASEN-PARK.DE](http://WWW.STEINWASEN-PARK.DE)

STEINWASEN 1 | 79254 OBERRIED BEI FREIBURG

# DHH in ruhiger Lage

in Steißlingen ab Oktober zu vermieten

Tel. 07738/632 (AB)



Familienbetrieb  
seit über 50 Jahren



Heizung  
Bäder  
Notdienst

## KERSCHBAUMER

Ein neues Bad oder eine neue Heizung?  
Wir beraten Sie gerne  
- auch im Notfall sind wir gerne für Sie da -  
rufen Sie an

Engen 07733-505870 [www.kerschbaumer.de](http://www.kerschbaumer.de)



singen hegau

Aus Liebe zum Nächsten

Wir sehen hin und helfen.

Weil das die Welt, in der wir leben wollen,  
zusammen hält.

Du willst neue Leute kennenlernen, Erfahrungen im Umgang mit Menschen machen und neue Seiten an Dir entdecken?

Dann werde Teil vom Team und engagiere Dich bei uns während eines  
Freiwilligen Sozialen Jahres oder im Bundesfreiwilligendienst!

Aktuell sind noch einige Stellen unbesetzt. Bewirb Dich jetzt bei uns und erlebe ein spannendes Jahr als FSJ!

Nähere Infos zu den verschiedenen Einsatzbereichen gibt es unter  
[www.caritas-singen-hegau.de/jobs-engagement/fsj-bfd](http://www.caritas-singen-hegau.de/jobs-engagement/fsj-bfd)

Caritas Singen-Hegau · Erzbergerstraße 25 · 78224 Singen  
Besuche uns auch auf Facebook unter @cvssingen!



Interesse an einer Ausbildung im  
sozialen Bereich? Schau bei uns  
rein und werde Teil vom Team!

06.-08. Sept. 2019

Tag des Schwarzwälder Pferdes



St. Märgen  
Roßfest

Freitag,  
06.09.2019

21.00 Uhr  
HEAVY VOLX-  
MUSIK mit den



Barbetrieb

Kartenspielerabend Ober

Samstag,  
07.09.2019

20.00 Uhr  
Volkstümlicher  
Abend mit den



Kartenspielerabend Ober

Sonntag,  
08.09.2019

14.30 Uhr  
Traditioneller  
Festumzug  
durch den Ort

Ort: Weiltannenstraße | Schwarzwaldhalle | Fax/Platz Kontakt: [www.rossfest.de](http://www.rossfest.de) | Tel: 07509/91300  
Veranstalter: Gemeinde St. Märgen | Pferdezuchtverband Baden-Württemberg e.V. |  
Schwarzwälder Pferdezuchtgenossenschaft e.V.



Wir suchen zuverlässige **Reinigungskräfte m/w/d**  
Minijob, Teil- u. Vollzeit sowie **Vorarbeiter/-in** bzw.  
**Objektleiter/-in**, für den Bereich Radolfzell u. Umland  
Bewerbungen unter Telefon 0 77 28 / 72 77  
**Picobello Schuler Gebäudeservice GmbH**  
oder [info@picobello-schuler.de](mailto:info@picobello-schuler.de)

Neue Anfängerkurse für Erwachsene jedes Alters!  
**Steptanz...** Tanzstudio Tap-Dance  
Tel. 07731 8 22 99 98

**Geflügelverkauf am Di., 10.09. und 8.10. vorl. Verkauf**  
Steißlingen, Bauhof 11.20 Uhr  
Geflügelzucht J. Schulte • Tel. 05244/89 14 • Fax 05244/7 72 47

## Sie wollen Ihr Auto verkaufen?

Wir kaufen IHR Auto!  
Wir kaufen ständig sämtliche Modelle/Fabrikate  
Leasing/Finanzierungen → Übernahme/Ablöse

**ZUM HÖCHSTPREIS!**

Testen Sie uns - Ankauf sofort gegen **BAR!**

**Automobile Schädler**

Radolfzeller Str. 1 - 78333 Stockach • Tel. 07771/870287



Schreinerei · Modellbau  
Treppenbau · Möbelbau

**HAAS** GMBH

Schreinerei Haas GmbH  
Schwedenstr. 45-1  
88682 Salem

Telefon 07554 9541  
Telefax 07554 9556  
E-Mail [info@haas-schreiner.de](mailto:info@haas-schreiner.de)



**MÖBELDESIGN, WIE SIE ES SICH WÜNSCHEN**  
**KREATIVE EINRICHTUNGSLÖSUNGEN**  
**EINMALIGE KÜCHEN- UND BADLÖSUNGEN**  
**TREPPEN VOM FACHMANN**  
**MODELLBAU FÜR INDUSTRIE & HANDEL**

Karriere-  
START



W I R Ö F F N E N T Ü R E N

[www.etogruppe.com](http://www.etogruppe.com)

### Wir steuern Bewegung.

Seit 1948 entwickeln, produzieren und vertreiben wir innovative Ventile, Aktoren, Sensoren und Systeme – sicher und effizient – für Mensch und Umwelt.



### Zahlen, die bewegen.

In 8 von 10 Fahrzeugen der wichtigsten LKW-Hersteller stecken Produkte der ETO GRUPPE.

2.300 qualifizierte und motivierte Mitarbeiter beschäftigt die ETO GRUPPE weltweit.

### Dein Karrierestart bei uns.

#### Ausbildungsberufe

- Mechatroniker (m/w/d)
- Zerspanungsmechaniker (m/w/d)
- Industriemechaniker (m/w/d)
- Technischer Produktdesigner (m/w/d)
- Industriekaufmann (m/w/d)
- Fachinformatiker Systemintegration (m/w/d)
- Fachkraft für Lagerlogistik (m/w/d)

#### Duales Studium

- Bachelor of Engineering DHBW (m/w/d)
  - Fahrzeug-System-Engineering
  - Produktion und Management
  - Fahrzeugelektronik und mechatronische Systeme

Wenn dein Herz für **Technik in Bewegung** schlägt, bist du bei uns richtig:  
**Werde groß bei ETO in Stockach.**



**TOP-100-Innovator** der Jahre 2019, 2017 und 2015: einer der innovativsten Mittelständler Deutschlands.



**ETO MAGNETIC GmbH**

Hardtring 8, 78333 Stockach  
Telefon: 07771 809-1209

[www.etogruppe.com/karriere.html](http://www.etogruppe.com/karriere.html)

tanzschule  vögler adu

Telefon 07732/558 20 [www.tanzschule-voegtler.de](http://www.tanzschule-voegtler.de)

**Großer Schnuppersonntag am 15.09. ab 14.00 h**

Terminplan & Informationen auf unserer Homepage

**Neue Tanzkurse ab 16. September**

Güttinger Str. 19      Milchwerk      Radolfzell

**WIR FINDEN FÜR JEDE TREPPE DIE RICHTIGE LÖSUNG!**  
Treppenlifte · Plattformlifte · Senkrechtlifte

 **RehaLift**      07741- 965858  
[www.reha-lift.com](http://www.reha-lift.com)

denn Bewegungsfreiheit ist Lebensqualität!

**DER SERVICE & VERKAUF VOM PROFI AUS IHRER REGION!**

**Seit 1961 Geflügelverkauf**  
Jungghennen bis legereif, Masthähnchen, Enten,  
Gänse, Puten, Perlhühner und Wachteln.  
**Verkaufstag am Dienstag, 10.09.2019**  
Steißlingen, Bauhof 7.45 Uhr

**Geflügelhof Pollmeier**  
Tel. 0152/57053141 u. 0170/5501894, 78333 Stockach-Winterspüren

Ihr neuer **WERU** Ansprechpartner  
Fenster und Türen fürs Leben

Wir haben alle führenden Fenstermarken für Sie im Programm

- Altbausanierung
- Neubau
- Insektenschutzgitter
- Sicherheit  
(Nachrüstung bestehender Fenster + Haustüren)

 **JÄGER** GMBH  
FENSTER · TÜREN

**Jäger GmbH, Im Goldäcker 5, 88630 Pfullendorf**  
Tel. 0 75 52 / 40 67 3  
info@jaeger-fenster-tueren.de  
www.jaeger-fenster-tueren.de

**EP: Hiller**  
ElectronicPartner

LED-TV, VIDEO, HIFI, TELEKOMMUNIKATION,  
ELEKTRO-HAUSGERÄTE, PC, MULTIMEDIA

78315 Radolfzell, Löwengasse 18  
www.elektro-markt-hiller.de  
Tel.: 07732-3096 Fax: 07732971228  
Mail: info@ep-hiller.de www.ep-hiller.de

 **Radio Fernseh Vogler**

78315 Radolfzell, Löwengasse 18  
www.radio-vogler.de Mail: tvvogler@t-online.de  
Tel.: 07732-3726 Fax: 0773257699

**Service macht den Unterschied**

**Wir reparieren alles, was einen Stecker hat. von A bis Z...**



**WIR SUCHEN VERSTÄRKUNG!**

**LAYOUTER/  
MEDIENGESTALTER**  
(m/w/d)

Optimieren und gestalten Sie mit uns und bewerben Sie sich per E-Mail: [stellenangebote@primo-stockach.de](mailto:stellenangebote@primo-stockach.de) oder per Post: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, z. Hd. Jessica König, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach

Bewerbungsschluss: 15. September 2019

Die Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG gehört als zukunftsorientiertes Medien- und Dienstleistungsunternehmen, spezialisiert als Fachverlag für Amts-, Mitteilungs- und Infoblätter im Süden von Baden-Württemberg zu den Top Adressen. Für über 160 Verwaltungen produzieren wir wöchentlich Ihr Heimatblatt. Dabei spielt die grafische Umsetzung der Anzeigen unserer Kunden eine bedeutende Rolle.

**Möchten Sie gemeinsam mit uns wachsen?**  
Starttermin: ab sofort  
Arbeitszeit: Voll- oder Teilzeit (mind. 70%)

- Für unsere Kunden produzieren Sie das Layout für Anzeigen im Gestaltungstool Quark XPress und Adobe InDesign
- Sie überwachen und stellen sicher, dass die fertigen Anzeigenvorlagen unseren Qualitätsvorgaben entsprechen
- Sie begeistern sich für eine leserfreundliche und ansprechende Mitgestaltung unserer Heimatblätter
- Idealerweise haben Sie schon Praxiserfahrung als Layouter/ Mediengestalter gesammelt und bringen Kenntnisse aus der Druckvorstufe mit
- Im Umgang mit der Adobe Creative Suite (InDesign, Illustrator, Photoshop, Acrobat), Quark XPress sowie mit MS-Office Anwendungen sind Sie sicher

Sie verfügen über eine abgeschlossene Ausbildung zum Mediengestalter und Ihre Stärken liegen in der Gestaltung und Umsetzung von Anzeigen für unsere Kunden. Sie zeigen ein ausgeprägtes Qualitätsbewusstsein und eine äußerst saubere, gewissenhafte und selbstständige Arbeitsweise? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung per E-Mail an [stellenangebote@primo-stockach.de](mailto:stellenangebote@primo-stockach.de) oder per Post an Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, z.Hd. Jessica König, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach.

## KIRCHLICHE NACHRICHTEN

### Kath. Pfarrgemeinde St. Remigius Steißlingen

#### Gottesdienstordnung vom 7. bis 16. September 2019

##### Samstag, 7. September

18:30 Uhr Friedingen Vorabendmesse J  
14:30 Uhr Trauung und Hochzeitgottesdienst des Paares Christian und Sabine Schmidt, geb. Gruber; Taufe des Kindes Finn, Storchenweg 9

##### Sonntag, 8. September

10:30 Uhr Wort-Gottes-Feier mit Kommunion  
10:30 Uhr Hl. Messe in Beuren M  
Heiligkreuzkapelle geöffnet 10:00 Uhr bis 18:00 Uhr; Tag des offenen Denkmals  
14:30 Uhr Führung M

##### Montag, 9. September

10:30 Uhr Hl. Messe im Helianthum NB

##### Dienstag, 10. September

9:00 Uhr Frauenmesse M

##### Donnerstag, 12. September

18:30 Uhr Kreuzweg Heiligkreuz  
19:00 Uhr Feier des Festes Kreuzerhöhung

##### Samstag, 14. September (Kreuzerhöhung)

18:30 Uhr Vorabendmesse in Volkertshausen R

##### Sonntag, 15. September

9:00 Uhr Festgottesdienst zum Klemenzenfest (R), gestaltet von unserem Kirchenchor, anschließend Prozession durch Alt-Steißlingen (Schul- Radolfzeller- Bachstraße, Im Städtle und Schloßstraße) mit Abschluß in der Kirche  
10:30 Uhr Hl. Messe in Friedingen M

##### Montag, 9. September

10:30 Uhr Hl. Messe im Helianthum AB

**Pfarrbüro Steißlingen**, Kirchstraße 9, geöffnet Di bis Fr von 9:00 Uhr bis 12:00 Uhr, Tel. 262 (AB)  
pfarramt.steisslingen@kath-hegau-mitte.de

Pfr. Meier alte Mail-Adresse:  
remig-steisslingen@t-online.de

Pfr. Ruf direkt 0170 404 2912

Hinweis: Am 19.9. ist um 19:45 Uhr **Hauptversammlung des Elisabethenvereins** im Remigiushaus

### Evangelische Kirchengemeinde Steißlingen-Langenstein

Pfarrerin Martina Stockburger  
Friedhofstr. 19, 78256 Steißlingen  
Tel.: 07738/5900, Fax. Nr.: 07738/923123,  
steisslingen-langenstein@kbz.ekiba.de  
Aktuelle Informationen:  
[www.steisslingen-evangelisch.de](http://www.steisslingen-evangelisch.de)

**Pfarrerin Martina Stockburger** erreichen Sie – auch außerhalb der Bürozeiten – unter **Tel. 07738/5900** oder per Mail:  
[martina.stockburger@kbz.ekiba.de](mailto:martina.stockburger@kbz.ekiba.de).

#### Dienstzeiten Pfarrbüro,

Sekretärin Inga Metz:  
jeden Mo., 17:00 – 18:00 Uhr,  
Mi. und Do., 9:00 – 11:00 Uhr  
**Das Pfarrbüro ist vom 19.08. bis 06.09.2019 geschlossen.**

#### Gottesdienste:

**Sonntag, 08.09.2019**

**9:30 Uhr, Steißlingen**, Gottesdienst mit Taufen, Pfrin. Stockburger

**11:00 Uhr Steißlingen:** Käfergottesdienst, Thema: Verloren gehen - gefunden werden

## Käfergottesdienst



Herzlich willkommen!

8. September 2019

11.00 Uhr

Friedenskirche Steißlingen

Evangelische Kirchengemeinde Steißlingen-Langenstein  
Weitere Info auf [www.steisslingen-evangelisch.de](http://www.steisslingen-evangelisch.de)

#### Sonntag, 15.09.2019

**9:30 Uhr, Steißlingen**, Gottesdienst, Pfr. i.R. von Criegern

**11:00 Uhr, Langenstein**, Gottesdienst, Pfr. i.R. von Criegern

#### Weitere Veranstaltungen:

**Freitags am 06., 13., 20. und 27. September 2019** jeweils **17:00 - 19:00 Uhr** im **Gemeindesaal der Evangelischen Kirche Steißlingen: Tänze aus Griechenland+**

Freuen Sie sich auf weitere 4 Freitagnachmittage mit einfachen Tänzen schwerpunktmäßig aus Griechenland. Alle sind willkommen! Bitte bringen Sie legere Bekleidung, bequemes Schuhwerk und ein Getränk mit. Wir tanzen überwiegend im offenen Kreis zu traditioneller und moderner Musik aus Griechenland und Südosteuropa/Balkan. Leitung: Petra Schneider-Kaul, Tel. 07738-923 923.

**Gebetszeit:** Jeden **Freitag** um **19:00 Uhr** in der Kirche in Steißlingen.

#### Gymnastik für Senioren und Seniorinnen:

Wir pausieren bis auf weiteres! Bei Interesse melden Sie sich gerne bei Frau Schneider-Kaul, Tel. 07738-923 923 oder im Pfarrbüro.

## BEREITSCHAFTSDIENSTE

### Ärztliche Notdienste

Ärztl. Bereitschaftsdienst 116 117  
9.00-19.00 Uhr Kostenfreie Onlinesprechstunde  
von niedergelassenen Haus-/Kinderärzten nur für gesetzl. Versicherte unter:  
0711/96589700  
oder [www.docdirekt.de](http://www.docdirekt.de)  
Krankentransport 19222  
(mit Handy Vorwahl /19222)  
Krankenhaus Singen 07731/89-0  
Krankenhaus Radolfzell 07732/88-1  
Kinderärztl. Bereitschaftsd. 0180/6077312  
Augenärztl. Bereitschaftsd. 0180/6075312  
Zahnärztl. Notdienst 01803 / 222 555 25  
Hals-Nasen-Ohren 0180/6077211  
-Notfallpraxis Klinikum Villingen-Schwenningen

### Tierarztnotdienst

**Bitte erfragen Sie die Tierarztnotdienste bei Ihrem Haustierarzt (Anrufbeantworter).**

### Apothekennotdienst

(ab 08.30 bis 08.30 Uhr am Folgetag)  
[www.aponet.de](http://www.aponet.de) / Tel.: 0800 0022833

#### Samstag, 07.09.2019

Flora-Apotheke, Radolfzell  
Brühlstr. 2, Tel.: 07732 971991

#### Sonntag, 08.09.2019

Marien-Apotheke, Singen  
Rielasinger Str. 172, Tel.: 07731 21370

### Wichtige Rufnummern

Notruf	110
Notarzt/Rettungsdienst/Feuerwehr	112
Polizei Steißlingen	97014
Polizei Singen	07731/888-0
Wasserversorgung	0173/3238287
Stromversorgung Notruf	0800/8008996
Gasversorgung	0800/7750007
Kath. Pfarramt	262
Kindergarten St. Elisabeth	406
Evang. Pfarramt	5900
Dorfhelferinnenstation / Sozialdienst	
Mo-Fr 9-12 Uhr	1707
Dorfhelferinnenstation am Nachmittag und	
Wochenende	07775/938934
Sozialstation Stockach	07771/93620
Hospizverein Singen/Hegau	07731/31138
Helianthum Pflegestätte	9393-0
Kath. Bücherei Steißlingen	923004
Tagesmütterverein	07732/8233887
Bürger für Bürger Büro	07738/9397790

### Gemeindeverwaltung

#### Rathaus & TouristInfo

**Mo-Fr 8.00-12.30 Uhr + Mi 14.00-18.00 Uhr**  
Telefon 9293-0  
Fax 9293-59  
[www.steisslingen.de](http://www.steisslingen.de)  
[gemeinde@steisslingen.de](mailto:gemeinde@steisslingen.de)  
[touristinfo@steisslingen.de](mailto:touristinfo@steisslingen.de)  
Schule 9293-61  
Hausmeister Schule/Kinderhaus/  
Begegnungsstätte  
Herr Hubenschmid 0171/5522055  
Kinderhaus Storchenest 1052  
Gemeindemusikschule 5307  
Hausmeister/Herr Fritsch 0172/6944603  
Hallenwart/ Herr Bach 0160/90671568  
Bauhof 923853